



tami^{טמאי}4tap

מדריך משתמש



דגם: WDC-G-032



תתחדשו על בר המים התת-כיורי tami4tap שלכם

עם tami4tap תוכלו ליהנות מהמים האיכותיים והטעימים של תמי4, באמצעות ברז מזיגה המותקן על השיש במטבח, בסמוך לברז המים הראשי. tami4tap מאפשר ליהנות ממזיגה קלה ונוחה לכוסות, קנקנים וסירים, ומבטיח שכל המשפחה תשתה יותר מים.

בר המים tami4tap כולל את מטהר המים "tami4maze*" עם טכנולוגיית טיהור המים המתקדמת בעולם לטיפול בטווח רחב של מזהמים אסתטיים, בריאותיים ומיקרוביולוגיים העלולים להימצא במי שתייה ולשימור המרכיבים החיוניים לנו במים - מגנזיום וסידן.

מערכות המים שלנו בעלות תו תקן 1505 לטיפול במי שתייה ו- 5452 לבטיחות מוצרים הבאים במגע עם מי שתייה.

קל להיות איתנו בקשר

אנחנו זמינים לכל עניין באתר תמי4 באזור "קל להיות בקשר" או ב- 6944*

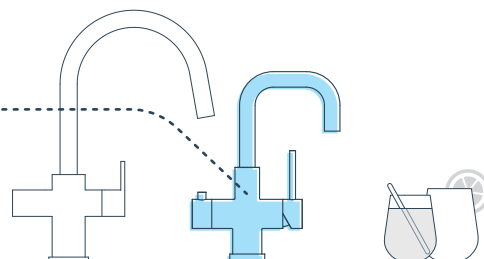
* ההתייחסות לאורך החוברת ל- "tami4maze" היא לצמד מטהרי המים המצויים בבר המים התת כיורי tami4tap.



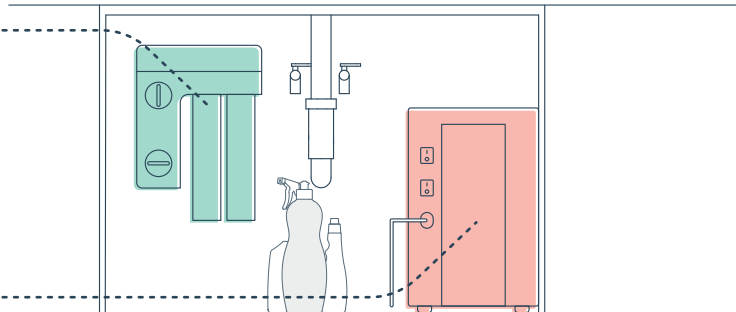


היכרות עם tami4tap

1 ברז
למזיגת מים



2 מערכת טיפול במים
tami4maze™



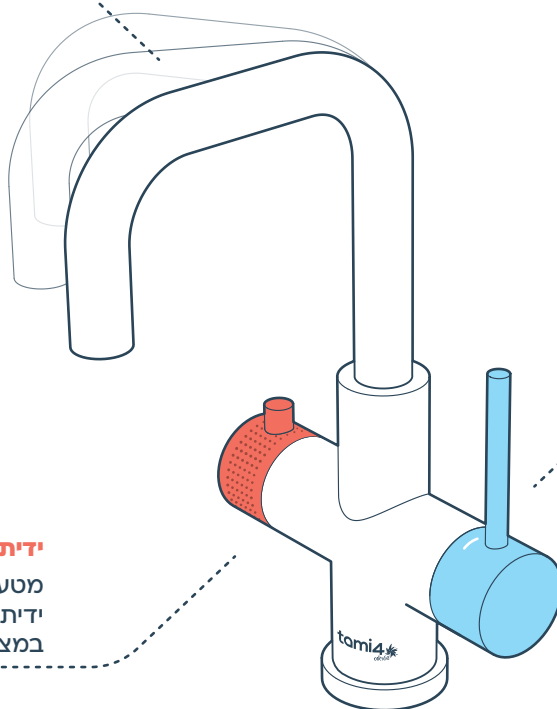
3 מערכת
חימום וקירור



1 ברז למזיגת מים



צוואר ברז מסתובב
למילוי כוסות, קנקנים
וסירים שמונחים על השיש



**ידית מזיגת מים קרים
ומים בטמפרטורת החדר**



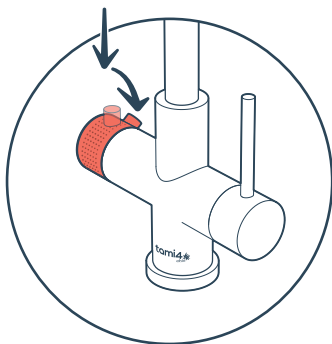
ידית מזיגת מים חמים
מטעמי בטיחות,
ידית המזיגה נמצאת תמיד
במצב הנגת מים חמים



מזיגת מים חמים

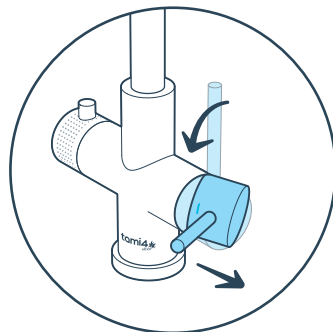
כדי למזוג מים חמים, לחצו על הכפתור בידית השמאלית וסובבו אותה הרחק מכם.

בסוף המזיגה, שחררו את הידית.



מזיגת מים בטמפ' החדר

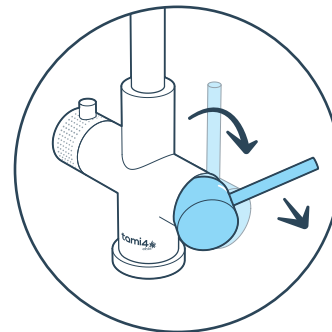
כדי למזוג מים בטמפ' החדר, סובבו את הידית לכיוונכם והטו אותה ימינה.



מזיגת מים קרים

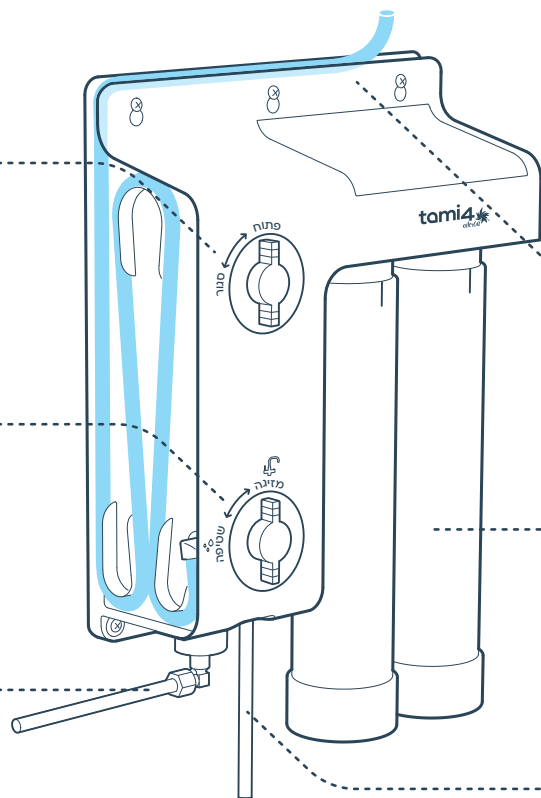
כדי למזוג מים קרים, סובבו את הידית הרחק מכם והטו אותה ימינה.

ככל שתסובבו את הידית רחוק יותר, המים יהיו קרים יותר.





מערכת טיפול במים tami4maze™ 2



צינור ניקוז

משמש לשטיפה של tami4maze™
בתהליך ההתקנה וההחלפה.



צמד מטהרי המים tami4maze™

ייתקנו בזמן התקנת בר המים.



יציאת מים מהמערכת

חשוב לא לנתק את צינור המים מהמערכת
כדי להימנע מנזילות בזמן תהליך השטיפה.





ברז אספקת מים למערכת*

משמש לסגירת זרם המים לפני החלפת צמד מטהרי המים ולפתיחתו עם סיום ההחלפה.



ברז ניקוז ל- tami4maze™*

משמש לניקוז ושטיפה של צמד מטהרי המים במהלך החלפתם.



צינור כניסת מים

מוביל את מי הברז אל המערכת. הצינור מחובר על-ידי טכנאי שלנו במהלך התקנת בר המים. חשוב לא לנתק או לגעת בו כדי להימנע מנזילות.



*החלפת צמד מטהרי המים ושימוש בברזים מותרים לטכנאי שטראוס מים בלבד. אין לבצע החלפה של צמד מטהרי המים באופן עצמאי. שטראוס מים רשאית לעדכן אחרת בהמשך.



3 מערכת חימום וקירור

מפסק אדום



משמש לכיבוי והפעלה של גוף החימום. יש להשאיר את המפסק האדום במצב "פועל".

מפסק ירוק



מפסק ראשי לכיבוי והפעלה של מערכת הקירור והחימום. יש להשאיר את המפסק הירוק במצב "פועל", למעט במקרים של יציאה לתקופה ממושכת מהבית, אז מומלץ לכבות את המערכת.

כבל חשמל

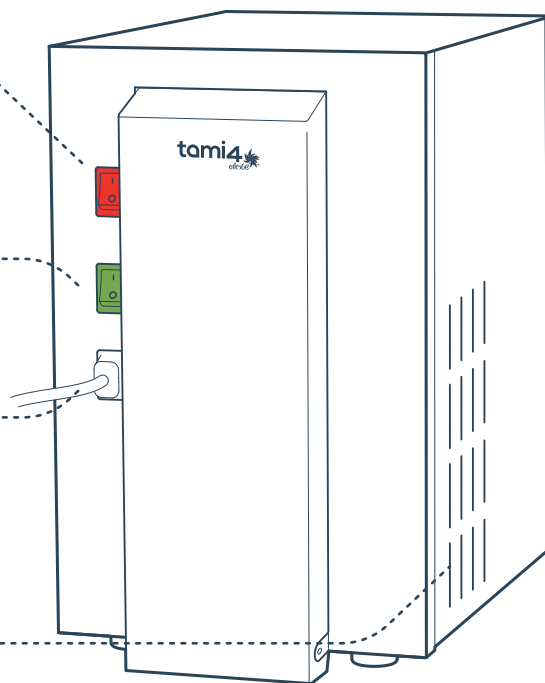


מחובר באופן קבוע למערכת.

פתחי אוורור



כדי להבטיח קירור אופטימלי של המערכת, יש להמנע מחסימת פתחי האוורור על-ידי חפצים אחרים.





תחזוקה

1. החלפת צמד מטרי מים **tami4maze** תעשה ע"י נציג שלנו בלבד.
חל איסור על פתיחת מטרי המים והוצאתם לאחר ההתקנה או ההחלפה. אלא אם יוגדר אחרת בהמשך.
2. אם לא נעשה שימוש במערכת במשך 48 שעות, יש להזרים מים קרים למשך 3 דקות ומים בטמפרטורת החדר למשך 3 דקות לפני שימוש מחדש.
3. ניקוי אבנית וחיסוי ייעשו ע"י נציג שלנו במועד שנתאם אתכם מראש, אלא אם יעודכן אחרת בהמשך.
4. לשמירה על סביבת הברז והפיה נקיים, מומלץ לנקות פעם ביום את הפיה במטלית נקייה ולהחליפה בתדירות גבוהה.

תעודת אחריות יצרן

כללי

אנחנו בשטראוס מים בע"מ ("החברה") מתחייבים כי בתקופת האחריות ובכפוף לשימוש רגיל וסביב, בר המים התת-כיויר tami4tap (להלן "בר המים") יהיה ללא פגמים בחומרים ובייצור. עם זאת, איננו מתחייבים כי בר המים יפעל ללא תקלות או הפרעות כלשהן. במסגרת כתב השירות ניתנת אחריות לבר המים ולמכלול רכיבי ההתקנה בהתאם למפורט.

תקופת האחריות

1. החל ממועד ההתקנה של בר המים על ידי מתקין מוסמך מטעמנו, תיהנה מתקופת אחריות של 12 חודשים. האחריות תכלול את בר המים

עצמו וחלקיו (להלן: "תקופת האחריות").

2. תיקון ו/או החלפה של בר המים ו/או איזה מחלקיו על ידי החברה לא יביאו להארכת תקופת האחריות או לחידושה. במקרה כזה, האחריות תישאר בתוקף גם על החלקים שתוקנו או על בר מים שהוחלף במהלך תקופת האחריות, עד לסיום תקופת 12 החודשים ממועד ההתקנה הראשון.
3. לא תינתן אחריות על התקנה שבוצעה שלא על ידי מתקין מוסמך מטעם החברה ו/או בוצעה באופן עצמאי על ידי הלקוח ו/או מי מטעמו.
4. לאורך תקופת האחריות, וכל עוד לא התקיים אחד מן הסייגים המפורטים תחת "הגבלת אחריות", אנחנו מתחייבים לתקן או להחליף ללא תשלום כל חלק בבר המים אשר גורם לתקלה או מונע את פעולתו התקינה של בר המים, ובכפוף לשיקול דעתנו המקצועי.
5. במקרה שבר המים התקלקל, אנחנו מתחייבים להחזירו למצבו התקין. ככל שתידרש החלפת חלקים לצורך התיקון, החברה מתחייבת לבצע את ההחלפה בחלקים דומים ו/או שווי ערך לחלקים שהיו ברשות הלקוח.
6. אם לא נצליח להחזיר את בר המים למצבו התקין או אם לא יהיו ברשותנו חלקים דומים ו/או שווי ערך כאמור, נספק לכם בר מים חדש וזהה, או מסוג ואיכות דומים ושווי ערך (או נשיב את הסכום ששילמתם עבור בר המים בלבד, על-פי שיקול דעתנו).
7. אנחנו מתחייבים לתקן את בר המים בתוך 7 ימי עסקים מיום קבלת קריאת השירות (כלומר, שבתות וחגים לא נכללים במניין הימים).
8. לאחר התיקון, נשלח אליכם מסמך עם פרטי התיקון והחלקים שהחלפנו.
9. במסגרת האחריות, כל תיקון או החלפה של בר המים יבוצע בבית הלקוח, למעט מקרים בהם יהיה צורך בלקיחת בר המים לתיקון במעבדת החברה, וזאת על-פי שיקול דעתה המקצועי של החברה בלבד.
10. בקשתכם להפעיל את האחריות כפופה למתן הודעה שלכם בנוגע לפנם או לתקלה, בתוך פרק זמן סביר מהמועד בו התקלה החלה ובכל מקרה לא יאוחר ממועד פקיעת תקופת האחריות.



11. בכל מקרה של אירוע נזק כדוגמת שריפה ו/או הצפה ו/או פגם ו/או פעולה בלתי תקינה של בר המים, יש להפסיק מיד את השימוש בו, לנתקו ממקור חשמל ומים וליצור קשר מידי עם מחלקת שירות הלקוחות של החברה באמצעות אתר האינטרנט בכתובת www.tami4.co.il או בטלפון 6944*.

הגבלת אחריות

איננו מתחייבים להתאמת בר המים התת-כיורי tami4tap למטרה או לייעוד כלשהם. בנוסף, האחריות מוגבלת לתיקון בר המים, החלפתו או השבת תמורתו בהתאם להוראות תעודת אחריות זו ולחוברת זו בדבר הוראות למשתמש. לא נהיה אחראים לכל נזק ו/או הפסד שיגרמו ללקוח (או לכל צד שלישי) בכל מקרה אחר מעבר למצוין במפורש בכתב אחריות זה ובחוברת זו בדבר הוראות למשתמש, אלא אם החוק קובע אחרת. בנוסף, ומעבר לכל שצינו, אחריות זו לא תחול על בר המים וחלקיו בכל אחד מהמקרים הבאים:

1. התקלה היא תוצאה של שימוש בבר המים באופן שמנוגד להוראות השימוש (שמפורטות בחוברת זו), כולל שימוש במטרה מים שאינו מקורי, או במקרים בהם נעשו שימוש או הפעלה שאינם למטרות להן מיועד בר המים.
2. פגם או נזק שנגרמו בנסיבות או ע"י גורמים שאינם בשליטתנו, דוגמת תנאי סביבה וחום קיצוניים, חומרים כימיים שונים, הפרעה ברשת החשמל, ברשת המים או באיכותם וכדומה.
3. פגם או נזק שנגרמו כתוצאה מכוח עליון כולל, אך לא רק, רעידת אדמה, שריפה, ברק, מלחמה, פעולות איבה ו/או מקרים אחרים שהם מעבר לשליטתה הסבירה של החברה.
4. בלאי רגיל של בר המים ו/או נזק שנגרם כתוצאה מחדירת מזיקים לבר המים.
5. פגם או נזק שנגרמו עקב זדון או חוסר זהירות של הלקוח

ו/או מי מטעמו, כולל, אך לא רק, כאלה שנגרמו ע"י חפצים חדים או עקב נפילתו של בר המים.

6. כאשר הלקוח מעוניין להחליף חלקים חיצוניים (כגון: פנלים, ברגים, חלקי ברז וכיו"ב), מסיבות אסתטיות, או במקרים שאין באותם חלקים לקלוק. 7. כאשר בר המים או אחד מחלקיו, לרבות צנרת המים המחוברת לו, נפתח ו/או פורק ו/או הורכב ו/או הוחלף ו/או תוקן, לרבות אם בר המים הועבר למקום אחר, על ידי גורם שאינו נציג מוסמך של החברה. 8. אין להסיר ו/או להשחית את המספר הסידורי של בר המים ואת סימני הזיהוי שלו. פעולות כגון אלה הן בניגוד להוראות שימוש ויחשבו עילה לשלילת אחריות.

החברה תהיה רשאית לגבות תשלום בעד התיקון ו/או ההחלפה ו/או ההובלה של בר המים במקרים של תיקון תקלות שמקורן באחד מהמקרים המצויינים מעלה, בהתאם למחירון השירות של החברה בזמן ביצוע התיקון. סעיף זה אינו מחייב את החברה לתקן את בר המים באף אחד מהמקרים המפורטים לעיל.

שונות

1. אין סמכות או רשות לנציג מטעמנו או לכל אדם אחר או גוף אחר לשנות את תנאי אחריות זו או לקבל כל התחייבות שלא עומדת בהתאמה מוחלטת עם תנאי תעודת אחריות זו.
2. בכל סכסוך ו/או מחלוקת הנובעים מהתקשרות זו, תהא סמכות השיפוט נתונה לביהמ"ש השלום או המחוזי בכל אחת מהערים הבאות: תל-אביב, ירושלים, באר-שבע וחיפה.

תכולת החוברת עשויה להתעדכן מפעם לפעם.
לקבלת המידע העדכני ביותר, בקרו באתר תמי4.



מאפייני סינון וטיהור

שטראוס מים מצהירה בזאת כי המערכות וצורת התקנתן עומדות בתקנות הארציות והמקומיות.

הערות:

- בדיקה בוצעה בתנאי מעבדה בהתאם לתקן המצוין, פירוט אחוזי ההפחתה מוצג באתר האינטרנט של החברה tami4.co.il. התוצאות המוצגות התקבלו בבדיקות המעבדה. יתכנו סטיות בתוצאות התקן מערכי הביצועים המוצגים.
- המערכת מיועדת לשימוש במים ראויים לצריכת בני אדם כמוגדר ב"תקנות בריאות העם" (איכותם התברואית של מי שתייה ומתקני מי שתייה), תשע"ג-2013, על ידי רשויות הבריאות הארציות או המקומיות.
- המערכת אינה מיועדת לשימוש במים ממקור לא ידוע או במים באיכות בלתי ידועה.
- אין להשתמש בבר המים התת-כיורי tami4tap למזיגת מים באיכות מיקרוביולוגיות לא ידועה או במים שאינם מיועדים לשתיה מבלי לעקר אותם לפני כניסתם למערכת או לאחר יציאתם מהמערכת.
- במקרה של התראה או איסור בדבר צריכת מים ציבוריים מאת משרד הבריאות או מהרשויות המוסמכות, יש לנהוג בהתאם להוראותיהם. לאחר שהוסר המחזל התברואתי עפ"י הודעותיהם, אנחנו ממליצים ליצור אתנו קשר לקבלת הנחיות נוספות.
- עבור תינוקות מתחת לגיל שנה, יש לנהוג בהתאם להנחיות משרד הבריאות.
- המערכת משחררת למים יוני כסף ופוספט בריכוזים נמוכים המאושרים למי שתייה. אנחנו ממליצים לאנשים בעלי בעיות בריאות להתייעץ עם רופא לפני השימוש במערכת.

למידע בדבר אחוזי הפחתה נא לעיין באתר החברה

(1) אינו נכלל בתכולת ת"י 1505.

קטגוריית הטיפול	מאפייני סינון וטיהור (הפחתה)		תקן הסמכה
מזהמים אסתטיים	כלוך, דרגה 1		ת"י 1505 NSF/ANSI 42
	חלקיקים בעלי גודל חצי מיקרון ומעלה (Class I)		
מזהמים מיקרוביולוגיים	פרזיטים (ציסטות)		NSF/ANSI 53
מזהמים בעלי השפעה בריאותית שלילית	אסבסט		ת"י 1505 NSF / ANSI 53
	חומר הדברה (Atrazine)		
	מתכות כבדות	עופרת	
		כספית	
מזהמים מזדמנים (תרופות, הורמונים, חומרים סיביתיים)	Bisphenol A	הפחתת חומרים סיביתיים מזהמים	1NSF/ANSI 401
	Nonylphenol		
	Linuron		
	TCEP		
	DEET		
	TCPP		
	Metolachlor		
	Estrone	הורמונים	
	Naproxen	תרופות	
	Atenolol		
	Carbamazepine		
	Trimethoprim		
	Phenytoin		
	Ibuprofen		
	מיקרופלסטיקה		



הוראות בטיחות

- בר המים התת-כיורי tami4tap מיועד לשימוש ביתי, במשרדים, חנויות וסביבות עבודה ומגורים אחרות כמו בתי מלון ואכסניות. יש להשתמש בבר המים בהתאם לליעודו ולהוראות החברה, בכל מקרה של שימוש אחר, יש להתייעץ ולקבל את אישור החברה מראש.
- התקנת בר המים, כל תיקון של בר המים, התקנת והחלפת צמד מטהרי מים "tami4maze יבוצעו על ידי החברה בלבד ו/או נציג מוסמך מטעמה.
- בר המים מוזן במתח חשמלי של 230 וולט, יש לחבר אותו לשקע חשמל מוארק עם ממסר פחת בעל זרם הפעלה שיויר נקוב שאינו עולה על 30 מיליאמפר.
- יש להתקין את בר המים עם צינורות חדשים המסופקים על ידי החברה בלבד. במקרה של שימוש בצנרת קיימת, הדבר יבדק ויאושר ע"י גורם מוסמך של החברה.
- זהירות! אין להזיז את המכשיר ממקומו. הזזת המכשיר עלולה לגרום לנזילת מים ו/או לפנוע בביצועי המערכת.
- בעת השימוש והטיפול בבר המים יש לנקוט בכל אמצעי הזהירות המתחייבים משימוש במכשיר חשמלי.
- במקרה של פגם או נזק לכבל ההזנה, אין להפעיל את בר המים ויש לנתק אותו מהחשמל. החלפת כבל ההזנה תיעשה ע"י גורם מוסמך מטעם החברה בלבד.
- בר המים מספק מים חמים בטמפרטורה גבוהה. המים החמים נמזגים מאותה פיית מזיגה של המים הקרים. יש להיזהר בזמן מזיגת מים חמים. בנוסף, בעת מזיגת מים חמים, מומלץ להניח את הכוס בצד הכיור ולמזוג ללא החזקת הכוס כדי להימנע מכוויות.
- ילדים צריכים להיות תחת השגחה בקרבת בר המים כדי להבטיח שהם לא משחקים איתו.
- בר המים אינו מיועד לשימוש על ידי אנשים (כולל ילדים) עם יכולות פיזיות, חושיות או שכליות מופחתות, או עם העדר ניסיון וידע, אלא אם הם תחת פיקוח או שקיבלו הנחיות לשימוש בבר המים על-ידי האדם האחראי לבטיחותם.
- חשוב לעקוב אחר הוראות התחזוקה בהתאם להנחיות כפי שמתעדכנות מעת לעת באתר החברה.
- אין לחסום את פתחי האוורור.
- מיכל המים החמים הוא מיכל חימום סגור, המצויד בצינור פריקה לניקוז עודפי מים חמים ולחץ הנוצרים במערכת. אין לנתק, להזיז או לסגור צינור זה ויש להשאירו פתוח לאטמוספירה. הסרת אבנית ממערכת המים החמים תעשה רק על ידי טכנאי החברה.

חשוב לדעת:

- החלפת צמד מטהרי המים "tami4maze תעשה ע"י נציג החברה בלבד. אין לנעת בצמד מטהרי המים, לפתוח אותם ולהוציא אותם ממקומם, אלא אם יוגדר אחרת על ידי החברה, לשיקול דעתה הבלעדי.
- מערכת הקירור של בר המים מכילה גז דליק. חל איסור על כל טיפול, תיקון או נגיעה במערכת הקירור. במקרה של תקלה, יש להתקשר לחברה. אם נדרש פינוי בסוף חיי המוצר, יטופל בהתאם לחוק הפסולת האלקטרונית.



מפרט טכני

* בלחץ עבודה של 2 בר, הספיקה יכולה לנוע בטווח 10%+- (0.2+- ליטר/דקה)

* דרגו האקלים 32° - N 16

* דרגת אטימות IP21

* טמפרטורת המים נמדדה ביציאה מפייט המזינה

1. טמפרטורת אידוי לפי תנאי ASHRAE-23.3°C.

2. תפוקת המים נמדדה כשטמפרטורת הסביבה אינה עולה על 25°C וטמפרטורת המים

ברשת אינה עולה על 22°C. הערך חושב עבור כוס רגילה בנפח 200 מ"ל.

3. מזינת כוסות מים חמים מתבצעת בהפרש של 90 שניות בין כוס לכוס.

4. מזינת כוסות מים קרים מתבצעת בהפרש של 90 שניות בין כוס לכוס.

5. יש להחליף את צמד מטחרי המים "tami4maze" כל 4,000 ליטר או 12 חודשים,

המוקדם מבין השניים.

תעודת תאימות מטעם היצרן שטראוס מים עומדת בתקן האיכות הבינלאומי ISO 9001

חשמל:

תקן ישראלי 900 - בטיחות מכשירי חשמל ביתיים

סינון וטיהור:

תקן ישראלי 1505, חלק 1 מערכות לטיפול במי שתייה לשימוש ביתי

- סינון וטיהור

תקן ישראלי 5452 - בטיחות המערכת במגע עם מי שתייה

המערכת מאושרת לתוויו תקן ישראלי המצוינים לעיל

תקינה ירוקה סביבתית:

RoHS - בטיחות חומרים סביבתיים מסוכנים

תקנות אירופאיות REACH לעמידה בדרישות בטיחות ודרישות סביבתיות

למוצרים



אספקת חשמל	
מתח	230 וולט חד-מופעי
תדר	50 הרץ
הספק חימום	1,200 וואט
צריכת זרם	6.5 אמפר

מערכת קירור	
נפח הסליל	0.26 L
תפוקת קירור ¹	200 וואט
תפוקת מים קרים ^{2,4}	כ-40 כוסות / 8 ליטר בשעה
טווח טמפ' קירור	5-16°C

מערכת חימום	
נפח המכל	1.0 ליטר
תפוקת מים חמים ³	כ-40 כוסות / 8 ליטר בשעה
טווח טמפ' חימום	80-100°C

לחץ העבודה של המים	
מינימלי	1.5 בר / 0.15 מנה פסקל PSI 22 /
מקסימלי	10 בר / 1 מנה פסקל PSI 145 /

ספיקה	
מים קרים	2 ליטר/דקה*
מים חמים	1.5 ליטר/דקה*
מים בטמפ' החדר	2 ליטר/דקה*

מידות מערכת החימום והקירור	
גובה	42 ס"מ
עומק	42 ס"מ
רוחב	26 ס"מ

טמפ' הכניסה של המים	
טמפ' הזנה	4-35°C
המערכת מוזנת ממים קרים בלבד	

מתכלים	משקל (ללא מים)
tami4maze™ ⁵	26 ק"ג



מסלול השירות שלכם כולל:



אחריות על תקלות
וביקור טכנאי* ללא עלות נוספת



החלפה אחת לשנה של צמד מטהרי המים
tami4maze™ על ידי טכנאי*



ניקוי ואבנית תקופתי
על ידי טכנאי* ללא עלות נוספת



מגוון שירותים
באזור האישי באתר



תהליך חיטוי תקופתי
על ידי טכנאי*

* טכנאי מוסמך מטעם החברה

מטהר המים tami4maze™ מבוסס על טכנולוגיית טיהור מים פורצת דרך המתקדמת בעולם ומעניק למים שלכם הגנה משופרת מפני מתכות כבדות מסוג עופרת, כספית ואסבסט. מטהר המים tami4maze™ מעניק למים טיפול אופטימלי רגע לפני שהם מגיעים אל הכוס שלכם.

על מנת לשמור על תקינותו של בר המים כדאי לדעת ש:

- תיקונים ואחזקה שוטפת של בר המים התת-כיורי tami4tap, כולל החלפת צמד מטהרי המים, יבוצעו על ידי איש שירות מוסמך של תמי4 בלבד.
- תחזוקת בר המים מחייבת שימוש בחלקים מקוריים המסופקים על ידי החברה, ו/או חלקים דומים ו/או שווי ערך, הכל כפי שיסופק על ידי החברה, לשיקול דעתה הבלעדי של החברה.
- במקרה של שימוש בחלקים מתכלים אחרים שאינם כאמור לעיל, היבואן, חברת שטראוס מים, לא תישא בכל אחריות במקרה של תקלה ו/או פגם ו/או נזק.



עם תמי4 המשפחה שותה יותר מים

שטראוס מים בע"מ, רח' יוני נתניהו 1 ג', אור יהודה 60376
יבואן: שטראוס מים | יצרן: BP , כתובת: VO.SQ.ATI , אטליה
החוברת זמינה גם באתר שלנו | www.tami4.co.il
בכל שאלה פנו אלינו *6944



